



## ВРЕМЕННОЕ РУКОВОДСТВО ДЛЯ ЛЫЖНЫХ ОБЪЕКТОВ В УСЛОВИЯХ ЧРЕЗВЫЧАЙНОЙ СИТУАЦИИ В ОБЛАСТИ ОБЩЕСТВЕННОГО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ В СВЯЗИ С COVID-19

Прочитав этот документ, вы сможете подписать его внизу.

По состоянию на 19 октября 2020 г.

### Цель

Настоящее Временное руководство для лыжных объектов в связи с чрезвычайной ситуацией в области здравоохранения, связанной с COVID-19 (далее — «Временное руководство для лыжных объектов во время COVID-19» — Interim COVID-19 Guidance for Ski Facilities) разработано с целью информирования собственников/владельцев/управляющих лыжных объектов, их сотрудников, подрядчиков и клиентов о мерах предосторожности, призванных предотвратить распространение COVID-19.

Настоящие руководящие принципы распространяются на все лыжные объекты (1) действующие в горнолыжных, беговых или связанных с ними зонах или местах катания на лыжах, (2) эксплуатирующие оборудование, такое как подъемники и буксиры, и/или (3) предоставляющие услуги по подаче питания и напитков, по прокату снаряжения и по инструктажам для катания на лыжах. Горнолыжные курорты должны располагать персоналом, обеспечивающим соблюдение положений данного руководства.

В дополнение к этим руководящим указаниям в отношении лыжных объектов и их операций/мероприятий Ответственные стороны, в соответствии с приведенным ниже определением должны руководствоваться и следовать руководящим указаниям, предусмотренным в отношении конкретных операций/мероприятий, которые были установлены для некоторых отраслей в связи с возобновлением работ в рамках инициативы «*Нью-Йорк вперед*» (*New York Forward*). Домики, рестораны и бары на территории лыжных объектов должны следовать указаниям, изложенным Департаментом здравоохранения во «Временном руководстве по услугам в сфере общественного питания на время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в связи с COVID-19» (Interim Guidance for Food Services during the COVID-19 Public Health Emergency). Розничные магазины, связанные с лыжными объектами, должны соблюдать руководящие принципы, изложенные во «Временном руководстве, регламентирующем деятельность основных предприятий розничной торговли и предприятий розничной торговли, работающих на этапе II. в условиях чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Essential and Phase II Retail Business Activities during the COVID-19 Public Health Emergency) Департамента DOH. Мероприятия, проводимые на базе офисов, должны соответствовать руководящим принципам, изложенным во «Временном руководстве по работе в офисе во время чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Office-Based Work During the COVID-19 Public Health Emergency) Департамента здравоохранения. Операции по аренде лыж должны соответствовать инструкциям, изложенным в «Промежуточном руководстве по аренде, ремонту и уборке в розничной торговле во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения COVID-19» (Interim Guidance for Retail Rental, Repair, and Cleaning Activities During the COVID-19 Public Health Emergency)

Департамента здравоохранения. Мероприятия, связанные с транспортировкой, должны соответствовать руководящим принципам, изложенным во «Временном руководстве по работе общественного транспорта во время чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Public Transportation Activities During the COVID-19 Public Health Emergency) Департамента здравоохранения. Профессиональные спортивные тренировочные комплексы должны следовать инструкциям, изложенным в «Промежуточном руководстве для профессиональных спортивных учебных заведений на время чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Professional Sports Training Facilities During the COVID-19 Public Health Emergency) Департамента здравоохранения; аналогичным образом профессиональные спортивные соревнования должны проводиться в соответствии с требованиями Департамента здравоохранения, изложенными в «Промежуточном руководстве по проведению профессиональных спортивных соревнований без болельщиков и зрителей во время чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Professional Sports Competition with No Fans or Spectators During the COVID-19 Public Health Emergency). Непрофессиональная спортивно-развлекательная деятельность должна осуществляться в соответствии с требованиями Департамента здравоохранения, изложенными в «Промежуточном руководстве по спорту и отдыху во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Sports and Recreation During the COVID-19 Public Health Emergency); согласно этим требованиям катание на лыжах рассматривается, как правило, как вид деятельности с более низким уровнем риска в терминах этого руководства. Если инструкции, содержащиеся в настоящем документе, отличаются от других руководств, изданных штатом Нью-Йорк, то должны применяться более свежие руководства.

Эти руководящие принципы являются лишь минимальными требованиями, и владелец/оператор любого лыжного объекта может обеспечить дополнительные меры предосторожности или усилить ограничения. Настоящие руководящие принципы основаны на наиболее известной на момент публикации практике в области общественного здравоохранения, а документация, на которой основаны настоящие руководящие принципы, может часто меняться и меняется. Ответственные стороны (Responsible Parties) — как определено ниже — несут ответственность за соблюдение всех местных и федеральных требований, а также требований штата в отношении работы лыжных объектов. Ответственные стороны также несут ответственность за поддержание актуальности любых обновлений этих требований, а также за включение их в любые мероприятия на лыжном объекте и/или в План обеспечения безопасности на объекте (Site Safety Plan).

## Предыстория

7 марта 2020 года губернатор Эндрю М. Куомо издал Исполнительное распоряжение 202, объявив чрезвычайное положение в рамках мероприятий по борьбе с COVID-19. По всему Нью-Йорку наблюдается распространение болезни COVID-19. Чтобы свести к минимуму дальнейшее распространение, следует, насколько это возможно, придерживаться правил социального дистанцирования и находиться на расстоянии не менее 6 футов (1,8 м) друг от друга.

20 марта 2020 года губернатор Куомо издал Исполнительное распоряжение 202.6, предписывающее всем предприятиям, не входящим в число основных, прекратить работу персонала в офисе. Основные предприятия, в соответствии с определением в руководстве корпорации Empire State Development (ESD), не попадали под ограничения, связанные с личным присутствием персонала на рабочих местах, но получили распоряжение о необходимости соблюдать инструкции и директивы по поддержанию чистой и безопасной рабочей среды, изданные Департаментом DOH, и им было настоятельно рекомендовано по мере возможности обеспечивать социальное дистанцирование.

12 апреля 2020 года губернатор Куомо издал [Исполнительное распоряжение 202.16](#), предписывающий предприятиям, оказывающим основные услуги, обеспечить сотрудников, присутствующих на рабочем месте, бесплатными защитными покрытиями для лица, которые следует использовать при непосредственном контакте с клиентами или населением в ходе выполнения работы. 15 апреля 2020 года губернатор Куомо издал [Исполнительное распоряжение 202.17](#), согласно которому любое лицо, возраст которого превышает два года и которое способно по состоянию здоровья переносить ношение защитной маски, обязано прикрывать нос и рот маской или тканью, когда данное лицо находится в общественном месте и не имеет возможности соблюдать или не соблюдает правила социального дистанцирования. 16 апреля 2020 года губернатор Куомо издал [Исполнительное распоряжение 202.18](#), согласно которому все лица, пользующиеся общественным, арендуемым или частным транспортом, возраст которых превышает два года и которые способны по состоянию здоровья переносить ношение защитного лицевого покрытия, должны носить маску или покрытие, закрывающее нос и рот, во время любой такой поездки. Также всем операторам или водителям общественного или частного транспорта предписано носить защитное лицевое покрытие или маску, закрывающую нос и рот, когда в таком транспортном средстве находятся пассажиры. 29 мая 2020 года губернатор Куомо издал [Исполнительное распоряжение 202.34](#), разрешающее операторам/владельцам торговых предприятий по своему усмотрению отказывать в обслуживании лицам, которые не соблюдают требования в отношении лицевого покрытия или маски.

26 апреля 2020 года губернатор Куомо [анонсировал](#) поэтапный подход к возобновлению работы отраслей и предприятий в Нью-Йорке по результатам регионального анализа, основанного на имеющихся данных. 4 мая 2020 года губернатор [объявил](#) о том, что в ходе регионального анализа будет рассмотрен ряд факторов общественного здравоохранения, включая новые случаи инфицирования COVID-19, а также возможности системы здравоохранения, диагностического тестирования и отслеживания контактов. 11 мая 2020 года губернатор Куомо [объявил](#) о том, что первый этап возобновления работы предприятий в штате начнется 15 мая 2020 года в нескольких районах Нью-Йорка на основе имеющихся региональных метрик и показателей. 29 мая 2020 года губернатор Куомо [объявил](#) о начале второго этапа возобновления работы в нескольких регионах штата и о внедрении новой информационной панели раннего предупреждения, которая объединяет обширные усилия штата по непрерывному сбору данных для нью-йоркцев, правительственных чиновников и экспертов в целях мониторинга и обзора того, как локализуется вирус, в целях обеспечения безопасного возобновления работы. 11 июня 2020 года губернатор Куомо [объявил](#) о том, что 12 июня 2020 года в нескольких регионах штата Нью-Йорк начнется третий этап возобновления работы. 24 июня 2020 года губернатор Куомо [объявил](#) о том, что в нескольких регионах штата запланирован переход к четвертому этапу возобновления работы, который начнется 26 июня 2020 года. К 20 июля 2020 года все регионы Нью-Йорка, включая город Нью-Йорк, [достигли](#) четвертого этапа возобновления работы штата.

6 октября 2020 года губернатор Куомо [анонсировал](#) новую кластерную инициативу по решению проблем «горячих точек» COVID-19, которые были выявлены в некоторых районах Нью-Йорка. Сотрудничая с ведущими экспертами в области общественного здравоохранения, штат Нью-Йорк разработал научно-обоснованный подход к борьбе с этими кластерами и прекращению любого дальнейшего распространения вируса, включая новые правила и ограничения, непосредственно направленные на районы с наибольшей концентрацией случаев COVID и окружающие районы. Согласно [исполнительному распоряжению 202,68](#) некоторые виды деятельности в кластерных зонах ограничены, и любая разрешенная деятельность в таких зонах (красных, оранжевых, желтых) должна проводиться в строгом соответствии с руководством Департамента здравоохранения. Обратитесь к [руководству](#) корпорации Empire State Development и [веб-сайту](#) инициативы *Нью-Йорк вперед* для получения обновленной информации о местах расположения и эксплуатационных ограничениях в рамках этих кластеров.

В дополнение к следующим стандартам все предприятия должны продолжать соблюдать руководство и директивы по поддержанию чистой и безопасной рабочей среды, изданные Департаментом DOH.

## Стандарты ответственной деятельности для лыжных объектов в штате Нью-Йорк

Лыжные объекты не могут осуществлять деятельность без соблюдения следующих минимальных стандартов штата, а также применимых федеральных требований, включая, в частности, минимальные стандарты, предусмотренные Законом о защите прав граждан с ограниченными возможностями (Americans with Disabilities Act, ADA), Центрами по контролю и профилактике заболеваний (Centers for Disease Control and Prevention, CDC), Агентством по охране окружающей среды (Environmental Protection Agency, EPA), а также Управлением по охране труда и промышленной безопасности (Occupational Safety and Health Administration, OSHA) при Министерстве труда Соединенных Штатов Америки (United States Department of Labor).

Стандарты штата, содержащиеся в настоящем руководстве, распространяются на все виды деятельности лыжных объектов, осуществляемые во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в связи с COVID-19, до тех пор, пока штат не отменит их или не внесет в них поправки. Владелец или оператор лыжного объекта или другая сторона, которая может быть назначена владельцем или оператором (в любом случае, «Ответственные стороны»), несут ответственность за соблюдение этих стандартов.

Следующее руководство структурировано по трем разным категориям: люди, места и процессы.

## I. ЛЮДИ

### A. Физическое дистанцирование

- Ответственные стороны должны обеспечить ограничение общей вместимости лыжного комплекса таким образом, чтобы расстояние между отдельными лицами, включая сотрудников и посетителей, составляло не менее шести футов (1,8 м), за исключением лиц, которые являются членами одной и той же компании/домашнего хозяйства/семьи. Во всех случаях сотрудникам и посетителям разрешается въезд на лыжную базу и имущество только в том случае, если они:
  - Всегда носят приемлемое покрытие лица, за исключением случаев приема пищи и напитков (например, сидя в специально отведенной для этого зоне, такой как ресторан или кафе) или активного катания на лыжах, при условии, что соответствующий человек старше двух лет и способен переносить такое покрытие с медицинской точки зрения;
  - Зарегистрировались при входе на объект (или предварительно прошли удаленную регистрацию), указав при этом свое полное имя, адрес и номер телефона для использования при отслеживании контактов.
    - Процесс регистрации может осуществляться любыми средствами, предусмотренными Ответственными сторонами для сбора вышеуказанной контактной информации, включая, в частности, цифровое приложение, устройство для считывания штрих-кодов, устройство для считывания контактных карт и/или бумажные бланки.
    - Ответственные стороны должны хранить вышеупомянутые регистрационные данные в течение как минимум 28 дней и предоставлять их департаменту здравоохранения штата и местным департаментам здравоохранения по запросу.

- Если это применимо к конкретному человеку (например, к сотрудникам или посетителям, получающим инструкции), он должен пройти ежедневный медицинский осмотр, как описано ниже.
- Ответственные стороны должны ввести в действие ограничение пропускной способности для открытых площадок в сезонные пиковые дни, чтобы количество посетителей на площадках в любой момент времени не ставило под угрозу способность сотрудников обеспечивать соблюдение требований, содержащихся в настоящем руководстве, а посетителей — выполнять их. В частности, ответственные стороны должны определить наиболее загруженные дни своего предыдущего сезона (сезонов) — в зависимости от количества посетителей на территории — и провести оперативные изменения для снижения плотности и вероятности переполнения в любой момент времени в эти дни. Для осуществления сокращения посещаемости в пиковые дни Ответственным сторонам следует рассмотреть следующие варианты оперативных изменений:
  - Ограничение ежедневной продажи билетов/пропусков на один день не более чем 75 % от исторического/среднего объема продаж для этих дней высокой посещаемости;
  - Допуск на объект и в помещения только владельцев членских/сезонных пропусков;
  - Обеспечение достаточного количества персонала в районах с повышенной плотностью посетителей или в местах скопления людей для предотвращения больших собраний;
  - Продление часов работы для распределения большого количества посетителей на более длительное время; и/или
  - Реализация других мер по сокращению вместимости (например, закрытие 25 % парковочных мест/площадей).
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы вместимость любого внутреннего помещения была ограничена значением, не превышающим 50 % от максимального расчетного числа людей или вместимости определенной зоны в любой данный момент времени без учета сотрудников; всем лицам должно быть разрешено посещение территории только в том случае, если они носят подходящее покрытие для лица, при условии, что лицу больше двух лет, и у него отсутствует медицинское противопоказание к ношению такого покрытия; и
  - В той мере, в которой это практично, Ответственным сторонам следует обеспечить достаточную вместимость внутренних помещений для размещения клиентов/посетителей, которым, возможно, потребуется войти или выйти через внутреннее пространство, чтобы получить доступ к лыжным зонам, туалетам, местам оплаты, или в случае чрезвычайной ситуации обеспечить такой вход и выход с соблюдением социального дистанцирования.
  - Ответственные стороны должны поощрять посетителей ограничивать время пребывания в домиках короткими интервалами (например, 15—30 минут), с тем чтобы обеспечить соответствующее социальное дистанцирование.
  - Ответственным сторонам следует рассмотреть альтернативные методы увеличения имеющихся жилых помещений (например, временные сооружения, отапливаемые патио и т.д.) в целях содействия надлежащему социальному дистанцированию.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы расстояние между людьми, включая сотрудников и посетителей, постоянно составляло не менее шести футов (1,8 м), если только выполнение основной деятельности безопасным образом не требует более близкого расстояния (например, при перемещении оборудования, во время использования лифта, оказания экстренной медицинской помощи или помощи упавшим лыжникам), если только соответствующие лица не являются членами одной группы/домохозяйства/семьи.



- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы лица, не принадлежащие к одной и той же непосредственной компании/домохозяйству/семье, соблюдали дистанцию не менее шести футов (1,8 м) во время ожидания и нахождения на подъемниках (например, между ними должна помещаться типичная лыжа или два места на подъемнике); в частности, допустимыми схемами размещения являются следующие:
  - Один человек на лифте, рассчитанном на одного или двух человек
  - Один человек на лифте для трех человек, если только пространство в лифте не позволяет обеспечить соответствующее социальное дистанцирование
  - Два человека в противоположных концах (т.е. слева и справа) четырехместного лифта.
  - Два человека или две компании до два человека (т.е. два человека из одной компании/домашнего хозяйства/семьи) на противоположных концах (т.е. слева и справа) шестиместного лифта
- Ответственные стороны должны обеспечить наличие у лифтов и кабин подъемников сопровождающих для оказания помощи в размещении в кабинах, особенно в тех, которые вмещают четырех или более человек.
- Ответственные стороны должны проследить, чтобы лифты и кабины подъемников занимались лицами из одной компании/домашнего хозяйства/семьи, если только отдельные лица или пары из разных компаний/домохозяйств/семей размещаются в противоположных концах кабинки и могут сохранить соответствующую социальную дистанцию.
  - По мере возможности ответственным сторонам следует открывать все окна кабинок для обеспечения большего притока воздуха.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы гости/посетители имели возможность приобрести билеты заранее, с тем чтобы управлять лимитами пропускной способности и отслеживать их соблюдение. Ответственные стороны должны поощрять посетителей к заблаговременной покупке билетов в рамках процесса покупки билетов, который они организовали на своем объекте (например, онлайн-портал, мобильное приложение, заблаговременный звонок, заказ по почте или физическая передача билетов в заранее установленное время). Кроме того, ответственным сторонам следует поощрять использование, когда это возможно, вариантов бесконтактной оплаты, сводя к минимуму обращение с наличными деньгами, кредитными картами, билетами на лифт, поощрительными картами и мобильными устройствами.
  - Ответственные стороны должны размещать визуальные знаки (например, конусы, маркеры, вывески) для обозначения расстояния в шесть и более футов (>1,8 м) в очередях для получения билетов и в других местах ожидания.
  - Ответственные стороны должны ежедневно отслеживать пропускную способность в течение всего сезона, прекращая продажу билетов по мере необходимости для обеспечения соблюдения лимитов пропускной способности.
  - Ответственным сторонам следует рассмотреть возможность заблаговременной рассылки заранее купленных билетов по почте и использования пополняемых / многоразовых билетов во избежание заторов в пунктах продажи билетов.
- Ответственные стороны должны проследить, чтобы пропускная способность и операции в связанных с ними лыжных подъемниках соответствовали требованиям Департамента

здравоохранения, изложенным в «Промежуточном руководстве по деятельности общественного транспорта во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения, связанной с COVID-19» (Interim Guidance for Public Transportation Activities During the COVID-19 Public Health Emergency), в соответствии с которым лица должны постоянно носить приемлемое покрытие лица на подъемниках (например, при входе, выходе и при нахождении внутри) и сохранять соответствующую социальную дистанцию за исключением случаев, когда они являются членами одной и той же компании/домашнего хозяйства/семьи. Ответственные стороны должны внедрить протоколы и процедуры для лыжных подъемников, которые отражают способы их адаптации для обеспечения безопасности посетителей и сотрудников (например, как члены одной компании/домашнего хозяйства/семьи будут сидеть вместе, как будет проводиться социальное дистанцирование на подъемниках, и будет ли адаптировано расписание подъемников).

- Ответственным сторонам следует принять меры по поощрению социальной дистанционности на лыжных подъемниках с использованием лент, табличек или других маркеров.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы посетители не сидели менее чем на расстоянии шести футов (1,8 м) от водителя (например, чтобы любой передний ряд или сиденье были пустыми), если только зона водителя не ограждена физическим барьером, позволяющим разделить посетителей и водителя; при условии, однако, что такой барьер не будет препятствовать обзору во время вождения или иным образом не будет представлять опасности для безопасности.
- Ответственным сторонам следует в максимально возможной степени обеспечивать сохранение окон открытыми.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы посадка, погрузка и разгрузка осуществлялись упорядоченным образом во избежание тесных контактов между членами различных компаний/домашних хозяйств/семей.
- Ответственные стороны должны по мере возможности предоставлять дезинфицирующее средство для рук посетителям, входящим в подъемник и выходящим из него.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы все лица, включая сотрудников и посетителей, в течение всего времени пребывания на территории лыжного объекта носили приемлемое покрытие для лица, за исключением случаев, когда они принимают пищу или напитки (например, в специально отведенной для этого зоне, например, кафе или ресторане) или катаются на лыжах при условии, что они старше двух лет и способны по состоянию здоровья носить такое покрытие. Покрытие лица необходимо носить в любое другое время, включая среди прочего ожидание в очередях у лифтов, аренду снаряжения, установку снаряжения, перемещение в домиках и по любым другим объектам.
  - К подходящим лицевым покрытиям, защищающим от COVID-19, относятся, в частности, лицевые покрытия на тканевой основе и одноразовые маски, покрывающие как рот, так и нос.
  - Однако тканевые, одноразовые или другие самодельные покрытия для лица не подходят для выполнения работ, которые, как правило, требуют средств индивидуальной защиты (СИЗ) с более высокой степенью защиты в связи с характером работы. Для такой деятельности следует использовать респираторы N95 или другие СИЗ, используемые в соответствии с существующими отраслевыми стандартами, согласно стандартам Управления OSHA.
  - Требование о лицевом покрытии должно применяться в соответствии с федеральным Законом ADA и Законом о правах человека (Human Rights Law) штата или города Нью-Йорк, в зависимости от обстоятельств.

- Ответственные стороны могут изменять и/или ограничивать количество рабочих мест и зон отдыха работников таким образом, чтобы любые лица находились на расстоянии не менее 6 футов (1,8 м) друг от друга во всех направлениях (например, по бокам и при нахождении лицом друг к другу). Кроме того, рабочие места/оборудование не должны использоваться без очистки и дезинфекции после каждого использования другим сотрудником. В случаях, когда соблюдение надлежащего расстояния между рабочими зонами (например, в приемной, на ресепшне, у стоек проката и пр.), Ответственные стороны обязаны установить физические барьеры (например, пластиковые защитные стены) в тех местах, где они не будут влиять на воздухообмен, системы отопления, охлаждения, вентиляции и не будут представлять опасность для здоровья или угрозу безопасности.
  - Если используются физические барьеры, они должны быть установлены в соответствии с руководящими указаниями Управления OSHA.
  - В качестве физических барьеров могут использоваться полосовые шторы, оргстекло или аналогичные материалы, или другие непроницаемые перегородки или барьеры.
- Ответственные стороны должны ограничить использование небольших пространств (например, за кассовыми аппаратами, у стоек аренды оборудования и пр.) несколькими лицами одновременно за исключением случаев, когда все лица, находящиеся в таком помещении одновременно, носят защитное лицевое покрытие или являются членами одной и той же компании/домохозяйства/семьи.
- Ответственные стороны должны принять меры по сокращению двунаправленного пешеходного движения клиентов (например, использование лент, знаков со стрелками или других указателей в узких проходах, коридорах или пространствах).
  - Там, где это возможно, наносите разметку или устанавливайте барьеры для стимулирования одностороннего движения.
- Ответственные стороны должны разместить на всей территории лыжного объекта указатели и таблички, соответствующие требованиям Департамента DOH в отношении COVID-19. Ответственные стороны вправе разработать свои собственные знаки, адаптированные к их рабочим местам или обстановке, при условии, что такие знаки соответствуют знакам, предусмотренным Департаментом. Указатели должны напоминать людям о следующих правилах:
  - оставаться дома при появлении симптомов заболевания;
  - всегда прикрывать нос и рот маской для лица, кроме как во время еды, напитков или катания на лыжах.
  - Соблюдать карантин, если человек недавно находился в штате с высоким уровнем передачи COVID-19 или стране с уровнем передачи вируса 2 или 3, в соответствии с руководством по вопросам организации поездок (travel advisory) Департамента DOH;
  - правильно хранить и при необходимости утилизировать СИЗ;
  - соблюдать инструкции по физическому дистанцированию;
  - сообщать о симптомах или воздействии COVID-19 и о том, как это следует делать;
  - соблюдать правила гигиены рук, а также инструкции по очистке и дезинфекции;
  - соблюдать правила гигиены при дыхании и кашле.
  - содержать оборудование в чистоте (например, использовать дезинфицирующие салфетки до и после использования).



## **В. Собрания в замкнутых пространствах**

- Ответственные стороны должны в максимально возможной степени ограничить количество личных встреч (например, совещаний сотрудников, общения в комнатах отдыха или в складских помещениях) и использовать другие методы, такие как видео или телеконференции, когда это возможно, в соответствии с «Временным руководством для предприятий и работодателей по планированию и реагированию на коронавирусную болезнь 2019 года (COVID-19)» (Interim Guidance for Businesses and Employers to Plan and Respond to Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)), выпущенным Центром CDC. В тех случаях, когда проведение видео или телеконференций невозможно, Ответственные стороны должны обеспечить проведение собраний в открытых, хорошо проветриваемых помещениях, с обеспечением социальной дистанции в 6 футов (1,8 м) между участниками (например, размещать стулья на расстоянии или рассаживать сотрудников через один стул).
- Ответственным сторонам следует поощрять социальное дистанцирование путем ограничения числа людей, находящихся в здании, или закрытия доступа к второстепенным объектам и общим зонам, которые не допускают соблюдения соответствующего социального дистанцирования. Если доступ к таким объектам и зонам остается открытым, Ответственные стороны должны предусмотреть доступность дезинфицирующего средства для рук или дезинфицирующих салфеток около оборудования рядом с такими объектами (например, автоматов для продажи напитков или закусок, кофейных станций общего пользования, комнаты отдыха).
- Ответственные стороны должны ввести практику надлежащего социального дистанцирования в небольших помещениях, таких как раздевалки, санузлы и комнаты отдыха, и разработать указатели и системы (например, сообщающие о том, что эти зоны уже заняты) для ограничения доступа в тех случаях, когда социальную дистанцию в таких помещениях соблюсти невозможно.
- Ответственные стороны могут применять передовую практику в отношении общих ванных комнат, включая, в частности, следующие меры:
  - установить физические барьеры, если обеспечить расстояние в шесть футов (1,8 м) между туалетами и раковинами не представляется возможным;
  - использовать бесконтактные диспенсеры для мыла и бумажные полотенца вместо воздушных сушильных аппаратов для рук;
- Ответственные стороны должны разработать разнесенный график, чтобы сотрудники могли соблюдать социальное дистанцирование (т. е. расстояние в 6 футов (1,8 м)) в случае любых собраний (например, перерыв на кофе, обед, начало/окончание смены).

## **С. Операционная деятельность**

- Ответственные стороны должны поощрять посетителей к тому, чтобы они привозили, по мере возможности, свое собственное лыжное снаряжение (например, ботинки, лыжи, шлем и т. д.).
- Ответственные стороны должны заранее договариваться об аренде лыж или резервировать необходимо оборудование, а также проходить заблаговременную регистрацию для проведения мероприятий на склоне (например, лыжные уроки, лыжные гонки) для обеспечения соблюдения всех ограничений по пропускной способности.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы отдельные лица не делили между собой лыжное снаряжение, в частности, прокатное, без чистки и дезинфекции в промежутках между

разными пользователями, если только они не являются членами одной и той же компании/домашнего хозяйства/семьи.

- Как для частных, так и для групповых занятий на лыжах:
  - Ответственные стороны должны предусмотреть возможности посещения по записи, предварительного бронирования, удаленной регистрации и/или предварительной записи на занятия и уроки для отслеживания числа посетителей.
  - Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы гости, посещающие занятия или уроки, проходили ежедневный медицинский осмотр, как указано ниже, до инструктажа.
  - Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы отдельные лица, включая инструктора (инструкторов) и посетителя (посетителей), поддерживали соответствующее социальное дистанцирование и носили приемлемые покрытия для лица в соответствии с вышеупомянутыми требованиями.
    - Ответственные стороны должны следить за тем, чтобы посетители и тренеры в максимальной возможной степени поддерживали дистанцию в шесть футов (1,8 м), за исключением эпизодических кратковременных контактов на более близком расстоянии для устранения рисков для здоровья или безопасности (например, чтобы продемонстрировать упражнение или правильную позу). В любом случае, этот близкий контакт должен занимать как можно меньше времени (т. е. без задержек или общения).
  - Ответственные стороны должны ограничить число участников лыжных уроков или групповых мероприятий не более чем до 10 человек для уроков взрослых или до 6 человек для уроков детей, за исключением инструктора (инструкторов).
    - Там, где это возможно и практически осуществимо, ответственным сторонам следует поощрять посещение групповых занятий одной компании/домохозяйства/семьи.
    - Там, где это возможно, ответственным сторонам следует проводить занятия для взрослых в групповых условиях, а для детей — в частном или индивидуальном порядке, с тем чтобы учесть способность посетителей сохранять социальную дистанцию и выполнять требования, предъявляемые к покрытию лица.
  - Ответственные стороны должны поощрять посетителей воздерживаться от обращения с оборудованием других посетителей, за исключением случаев, когда они являются членами одной и той же компании/домашнего хозяйства/семьи.
  - Ответственные стороны должны обеспечить очистку и дезинфекцию любого оборудования (например, общих лыжных палок и т.д.) между различными лицами, если только они не являются членами одной и той же компании/домашнего хозяйства/семьи.
- Ответственные стороны должны в соответствующих случаях закрывать доступ к вспомогательным объектам, в том числе:
  - джакузи, сауны и парилки;
  - общие душевые;
  - закрыть доступ к барам самообслуживания и стойкам с образцами продукции; и/или
  - питьевым фонтанам (допускается использование раздатчиков для бутилированной воды); и
- Ответственные стороны должны принимать меры для сокращения межличностных контактов и скопления людей, используя следующие методы:
  - ограничение личного присутствия только теми сотрудниками, которые необходимы;

- корректировка рабочего времени;
  - поощрение использования открытых пространств, если это возможно;
  - организация посменной работы (например, группы А/В, скользящий график прибытия/отправления);
  - разработка протоколов безопасного использования офисного оборудования общего пользования, такого как телефоны, копировальные аппараты, принтеры, кассовые аппараты и т. д.;
  - введение запрета на использование оборудования общего пользования, если только оно не может быть надлежащим образом очищено и дезинфицировано в промежутках между его использованием.
- Ответственные стороны должны по мере необходимости корректировать часы работы объекта, с тем чтобы обеспечить возможность проведения более эффективных процедур очистки в соответствии руководством Департамента здравоохранения «Временное руководство для государственных и частных предприятий» (Interim Guidance for Public and Private Facilities).
  - Там, где это возможно и практически осуществимо, Ответственным сторонам следует поощрять посетителей к дистанционному заказу продуктов питания и напитков (например, через Интернет, приложение, телефон), а также к тому, чтобы они забирали их на стойке регистрации.
  - Ответственные стороны могут обеспечивать функционирование зон профессиональной подготовки лыжников и гонок; однако при условии, что такие зоны функционируют в соответствии с требованиями Департамента здравоохранения, изложенным в «Промежуточном руководстве по профессиональным спортивным учебным заведениям во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в связи с COVID-19» (Interim Guidance for Professional Sports Training Facilities During the COVID-19 Public Health Emergency) или «Промежуточном руководстве по проведению профессиональных спортивных соревнований без болельщиков во время чрезвычайной ситуации в области здравоохранения в связи с COVID-19» (Interim Guidance for Professional Sports Competitions with No Fans During the COVID-19 Public Health Emergency) соответственно, включая любые необходимые меры по социальному дистанцированию, гигиене и санитарии.

#### **D. Перемещение и торговля**

- Ответственные стороны должны осуществлять мониторинг и контролировать движение транспорта во все лыжные зоны и внутри них, включая, в частности, лыжные домики, подъемники и пункты проката лыж, с тем чтобы обеспечить соблюдение требований, касающихся максимальной вместимости и социального рассредоточения.
  - Ответственные стороны должны размещать визуальные знаки (например, конусы, вывески, маркеры), обозначающие расстояние в шесть футов (1,8 м) во всех очередях ожидания на объекте (например, получение билетов, питание).
  - По мере возможности ответственным сторонам следует графики нахождения посетителей на входах и/или на в очередях на подъем, чтобы свести к минимуму перегруженность или скопление посетителей.
- Ответственные стороны должны размещать таблички и указатели расстояния, обозначающие отрезки длиной в шесть футов (1,8 м) во всех обычно используемых зонах, а также в любых

зонах, где могут собираться люди (например, в комнатах отдыха, на кассах для проверки оборудования, в раздевалках).

- Ответственные стороны должны быть готовы к тому, чтобы организовать очередь посетителей снаружи с соблюдением физической дистанции, в том числе с помощью визуальных сигналов и/или устройств контроля очереди (например, столбики, указатели расстояния, стрелки).
- Ответственные стороны должны организовать зоны ожидания для посетителей (например, очереди, места для парковки), чтобы максимально увеличить социальную дистанцию между людьми и свести к минимуму взаимодействие с другими гостями/посетителями в этой зоне.
- Ответственные стороны должны ограничивать взаимодействие на местах (например, особо выделять выходы для лиц, покидающих лыжный объект, и отдельные входы для лиц, входящих на лыжный объект), и их передвижения (например, сотрудники должны как можно чаще оставаться рядом со своими рабочими местами).
  - Там, где это возможно, Ответственным сторонам следует ограничивать количество входов в той мере, в какой это помогает регулировать движение в любую закрытую зону лыжного объекта или в жилые помещения, а также позволяет осуществлять мониторинг заполняемости/пропускной способности.
- Ответственные стороны должны обустроить специальные места для приема и доставки грузов, при этом максимально ограничивая контакты.
- При доставке товаров Ответственные стороны должны внедрить бесконтактную систему доставки, в соответствии с которой водители остаются в кабине транспортного средства во время доставки или, когда это невозможно, Ответственные стороны должны предоставить подходящие СИЗ, соответствующие предполагаемым видам деятельности, которые включают в себя, как минимум, бесплатное покрытие для лица персонала, участвующего в доставке, на протяжении всего процесса доставки.
- Ответственные стороны должны обеспечить соблюдение сотрудниками гигиены рук до и после передачи груза (например, от водителя службы доставки) (например, обеспечить гигиену рук как до начала погрузки, так и после ее окончания).
- Ответственные стороны могут открывать наружные и внутренние зоны общественного питания при условии, однако, что такие зоны функционируют в соответствии с требованиями Департамента здравоохранения, изложенные во «Временном руководстве по оказанию услуг в сфере общественного питания во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в связи с COVID-19» (Interim Guidance for Food Services During the COVID-19 Public Health Emergency), включая любое необходимое разделение между столами с сидячими местами, социальное дистанцирование между клиентами, а также лимиты вместимости.
  - Ответственным сторонам стоит рассмотреть вопрос о расширении зоны общественного питания на открытом воздухе, а также организации обслуживания навынос с последующим потреблением на открытом воздухе, чтобы уменьшить заполняемость внутренних помещений.
- Ответственные стороны могут открывать пункты проката лыж при условии, что такие пункты работают в соответствии с указаниями Департамента здравоохранения, изложенными во «Временном руководстве по аренде, ремонту и уборке в розничной торговле во время чрезвычайной ситуации в области общественного здравоохранения в связи с COVID-19» (Interim Guidance for Retail Rental, Repair, and Cleaning Activities During the COVID-19 Public

Health Emergency), включая любое необходимое социальное дистанцирование, гигиену и санитария.

- Ответственным сторонам следует поощрять выполнение операций по предзаказу/аренде снаряжения на открытом воздухе, с целью уменьшить число людей, находящихся в помещении.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы посетители и инструкторы соблюдали максимально возможную дистанцию, учитывая случайные кратковременные контакты, которые могут осуществляться на расстоянии менее шести футов (1,8 м) для оказания помощи с оборудованием (например, помощь с креплением на лыжных ботинках). В любом случае, этот близкий контакт должен занимать как можно меньше времени (т. е. без задержек или общения).

## II. МЕСТА

### A. Обработка воздуха и системы зданий

- На объектах с централизованными системами вентиляции и кондиционирования воздуха Ответственные стороны должны обеспечить соответствие центральной фильтрации систем ОВКВ самым высоким стандартам фильтрации, совместимым с установленными в настоящее время фильтровальными стойками и системами вентиляции и кондиционирования воздуха (как минимум, MERV-13), или эквивалентным либо более высоким промышленным стандартам (например, HEPA), в зависимости от ситуации, а также проведение сертификации и регистрации сертифицированным техником по системам ОВКВ, соответствующим специалистом или компанией, специалистом, сертифицированным Американским обществом инженеров отопления, охлаждения и воздушного кондиционирования (American Society of Heating, Refrigerating and Air-Conditioning Engineers, ASHRAE), сертифицированным специалистом по обратному вводу в эксплуатацию или лицензированным в Нью-Йорке профессиональным инженером-строителем.
- Ответственные стороны могут также рассмотреть возможность принятия дополнительных протоколов по снижению воздействия на вентиляцию и фильтрацию воздуха в соответствии с рекомендациями Центра CDC и общества ASHRAE, в особенности для зданий, построенных более 15 лет назад, в том числе:
  - выполнить необходимый обратный ввод в эксплуатацию центральных систем, а также тестирование, настройку и ремонт по мере необходимости;
  - максимально увеличить интенсивность вентиляции и вентиляцию наружным воздухом;
  - обеспечить работу систем в течение более длительного времени, особенно в течение нескольких часов ежедневно до и после присутствия людей;
  - отключить адаптивный режим вентиляции там, где это целесообразно, и поддерживать работу систем, которые увеличивают приток свежего воздуха;
  - Поддерживать относительную влажность в пределах 40-60% там, где это возможно;
  - открывать наружные воздушные заслонки для уменьшения или устранения рециркуляции, насколько это возможно;
  - уплотнить края фильтра для ограничения циркуляции в обход;

- регулярно проверять системы и фильтры на предмет их надлежащей работы, а также правильной установки, обслуживания и срока службы фильтров;
  - открывать окна настолько часто, насколько это возможно с учетом безопасности и комфорта людей;
  - установить надлежащим образом спроектированную и развернутую систему ультрафиолетового бактерицидного излучения (ultraviolet germicidal irradiation, UVGI) для дезактивации частиц вирусов, переносимых по воздуху; и/или
  - использовать портативные воздухоочистители (например, электрические устройства HEPA), рассмотреть возможность использования устройств, которые обеспечивают самую высокую скорость воздухообмена при соответствующем уровне производительности и не вырабатывают вредных побочных продуктов.
- На лыжных объектах с центральными системами обработки воздуха, не способных обеспечить вышеуказанный минимальный уровень фильтрации (т. е. MERV-13 или выше), Ответственные стороны должны пригласить сертифицированного техника по системам ОВКВ, соответствующего специалиста или компанию, сертифицированного Обществом ASHRAE специалиста, сертифицированного специалиста по обратному вводу в эксплуатацию или лицензированного в Нью-Йорке профессионального инженера-строителя, которые документально подтвердят, что установленные в настоящее время фильтровальные стойки и системы вентиляции и кондиционирования воздуха не смогут обеспечить минимальный уровень фильтрации (т. е. MERV-13 или выше), который в противном случае они могли бы обеспечить до чрезвычайной ситуации в области здравоохранения, связанной с COVID-19, если бы использовалась такая высокая степень фильтрации (т. е. MERV-13 или выше).
    - Кроме того, для работы с более низким уровнем фильтрации с применением дополнительных протоколов по снижению воздействия на вентиляцию и фильтрацию воздуха, Ответственные стороны должны хранить документацию для рассмотрения должностными лицами департамента здравоохранения штата или местных департаментов здравоохранения.
    - Дополнительно, на объектах с централизованной системой вентиляции и кондиционирования воздуха, которые не могут обеспечить фильтрацию на уровне MERV-13 или выше, Ответственные стороны должны принять дополнительные протоколы по снижению воздействия на вентиляцию и/или фильтрацию воздуха в соответствии с рекомендациями Центра CDC и Общества ASHRAE, в том числе:
      - выполнить необходимый обратный ввод в эксплуатацию центральных систем, а также тестирование, настройку и ремонт по мере необходимости;
      - максимально увеличить интенсивность вентиляции и вентиляцию наружным воздухом;
      - обеспечить работу систем в течение более длительного времени, особенно в течение нескольких часов ежедневно до и после присутствия людей;
      - отключить адаптивный режим вентиляции там, где это целесообразно, и поддерживать работу систем, которые увеличивают приток свежего воздуха;
      - Поддерживать относительную влажность в пределах 40-60 % там, где это возможно;
      - открывать наружные воздушные заслонки для уменьшения или устранения рециркуляции, насколько это возможно;
      - уплотнить края фильтра для ограничения циркуляции в обход;



- регулярно проверять системы и фильтры на предмет их надлежащей работы, а также правильной установки, обслуживания и срока службы фильтров;
  - открывать окна настолько часто, насколько это возможно с учетом безопасности и комфорта людей;
  - установить надлежащим образом спроектированную и развернутую систему ультрафиолетового бактерицидного излучения (ultraviolet germicidal irradiation, UVGI) для дезактивации частиц вирусов, переносимых по воздуху; и/или
  - использовать портативные воздухоочистители (например, электрические устройства HEPA), рассмотреть возможность использования устройств, которые обеспечивают самую высокую скорость воздухообмена при соответствующем уровне производительности и не вырабатывают вредных побочных продуктов.
- На лыжных объектах, где централизованные системы вентиляции и кондиционирования воздуха отсутствуют, не эксплуатируются или не контролируются, Ответственные стороны должны принять дополнительные протоколы по снижению воздействия на вентиляцию и фильтрацию воздуха в соответствии с рекомендациями Центра CDC и Общества ASHRAE, в том числе:
    - регулярно проверять все вентиляционные системы в помещении (например, оконные или настенные кондиционеры) на предмет их правильной эксплуатации, а также правильности установки, обслуживания и срока службы фильтров;
    - обеспечить работу всех систем вентиляции помещений в течение более длительного времени, особенно в течение нескольких часов ежедневно до и после присутствия людей;
    - настроить системы вентиляции помещений на максимальную подачу свежего воздуха, установить нагнетающие вентиляторы на низкую скорость и, насколько это возможно, направить их в сторону от людей, находящихся в помещении;
    - Поддерживать относительную влажность в пределах 40-60 % там, где это возможно;
    - открывать окна настолько часто, насколько это возможно с учетом безопасности и комфорта людей;
    - установить потолочные вентиляторы, если они есть, таким образом, чтобы отвести воздух вверх от людей;
    - отдать приоритет оконным вентиляторам для вытяжки воздуха из помещения, где это возможно;
    - избегать использования вентиляторов, которые только обеспечивают циркуляцию воздуха в замкнутом цикле или только нагнетают воздух в помещение без обеспечения соответствующего отвода;
    - установить надлежащим образом спроектированную и развернутую систему ультрафиолетового бактерицидного излучения (ultraviolet germicidal irradiation, UVGI) для дезактивации частиц вирусов, переносимых по воздуху; и/или
    - использовать портативные воздухоочистители (например, электрические устройства HEPA), рассмотреть возможность использования устройств, которые обеспечивают самую высокую скорость воздухообмена при соответствующем уровне производительности и не вырабатывают вредных побочных продуктов.
  - Перед тем, как жители вернутся в полностью закрытое здание, необходимо выполнить предварительные проверки и задачи и провести оценки для обеспечения здоровой и безопасной окружающей среды. Эти системы включают в себя, в частности, механические

системы, системы водоснабжения, лифты и системы отопления, вентиляции и кондиционирования воздуха (HVAC).

- В зависимости от длительности бездействия оборудования Ответственным сторонам следует запускать системы под тщательным наблюдением для обеспечения правильной работы оборудования (например, клапанов и выключателей).
- Для перезапуска систем после длительного отключения могут потребоваться специальные действия. Ответственные Стороны могут определить необходимость в каждом из этих пунктов исходя из продолжительности отключения и состояния в ходе проверки.
- По мере необходимости и возможности Ответственные Стороны должны обеспечить воздушную продувку здания на основе конструкции системы подпитки/внешнего воздуха в течение как минимум 24 часов.
- Ответственные стороны должны обеспечить замену воздушных фильтров по мере необходимости (например, после продувки здания).
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы техническое обслуживание и мониторинг градиент проводились в соответствии с государственными нормативами и чтобы уровни химических и микробных веществ находились в пределах определенных диапазонов для любых закрытых водяных систем и/или водных объектов, а также должны осушать любые устройства, которые могут содержать застойную воду.
- Ответственные стороны должны промывать системы холодной и горячей воды в соответствии с планом водопользования здания, если это применимо.
- Ответственные стороны должны обеспечить замену любых фильтров для воды по мере необходимости после промывки водопроводных систем здания.
- В отношении зданий, которые были полностью закрыты, ответственным сторонам следует обеспечить, чтобы работа всего механического оборудования и систем была восстановлена, прежде чем вновь открывать здание.

## **В. Средства защиты**

- Ответственные стороны должны разрешать сотрудникам и посетителям входить на территорию лыжного объекта только в том случае, если они надевают приемлемое покрытие для лица при условии, однако, что сотрудник или посетитель старше двух лет и он способен по состоянию здоровья носить такое покрытие.
  - В соответствии с Исполнительным распоряжением 202.34 Ответственные стороны могут отказать в допуске лицам без лицевого покрытия.
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы все лица, включая сотрудников и посетителей, постоянно носили защитные покрытия, со следующими исключениями:
  - Физическим лицам может быть временно разрешено снимать защитное покрытие лица во время еды или питья, если они сидят и находятся на расстоянии 6 футов (1,8 м) от других лиц, за исключением случаев, когда они являются членами одной группы/домохозяйства/семьи.
  - Находящимся на территории людям может быть временно разрешено снимать лицевые покрытия во время приема пищи и напитков при условии, что они находятся на расстоянии шести футов (1,8 м) от других лиц.
- Ответственным сторонам следует устанавливать физические барьеры на стойках регистрации, или у билетных киосков по мере возможности и в тех случаях, когда невозможно поддерживать

социальную дистанцию. Как упоминалось выше, в случае использования физических барьеров (например, выполненных из оргстекла или аналогичных материалов) они должны быть установлены в соответствии с руководящими указаниями Управления по охране труда и промышленной безопасности (Occupational Safety and Health Administration, OSHA).

- Ответственные стороны должны разместить таблички с перечислением руководящих принципов в отношении приемлемых лицевых покрытий, а также того, где и каким образом их следует носить.
- В дополнение к необходимым СИЗ, требуемым для определенных видов деятельности на рабочем месте, Ответственные стороны должны закупить, изготовить или иным образом получить приемлемые покрытия для лица и предоставить такие покрытия своим сотрудникам во время работы на безвозмездной основе. Ответственные стороны должны иметь под рукой достаточный запас лицевых покрытий, масок и других необходимых СИЗ, если сотруднику требуется их замена.
  - К приемлемым покрытиям для лица в контексте COVID-19 относятся, в частности, покрытия на тканевой основе и одноразовые маски, прикрывающие рот и нос, которые подходят для тренировок.
- Лицевые покрытия должны очищаться или заменяться после использования и не должны использоваться совместно. Дополнительную информацию о тканевых покрытиях для лица и других видах СИЗ, а также инструкции по эксплуатации и чистке см. в руководстве Центра CDC.
  - Обратите внимание, что тканевые лицевые покрытия или одноразовые маски не считаются приемлемыми для выполнения работ, требующих более высокой степени защиты лица. Ответственные стороны должны придерживаться стандартов Управления OSHA в отношении таких средств защиты.
  - Ответственные стороны должны информировать сотрудников о необходимости регулярно чистить или заменять лицевые покрытия, если они становятся влажными или загрязненными.
- Ответственные стороны должны разрешить сотрудникам использовать свои собственные приемлемые покрытия для лица, но не могут требовать этого от них. Кроме того, это руководство не запрещает сотрудникам носить личные дополнительные защитные покрытия (например, хирургические маски, респираторы N95 или щитки для лица). Ответственные Стороны могут также потребовать от сотрудников носить большее количество защитных средств в связи с характером их работы. Работодатели должны соблюдать все применимые руководящие указания Управления по охране труда и промышленной безопасности (Occupational Safety and Health Administration, OSHA).
- Ответственные стороны должны обучить своих работников тому, как правильно надевать, снимать, чистить (в зависимости от обстоятельств) и выбрасывать СИЗ, включая, в частности, соответствующие покрытия для лица.
- Ответственные стороны должны принять меры по ограничению совместного использования различных предметов (таких как устройства для регистрации гостей, сканеры билетов, билетные киоски), а также по ограничению прикосновений к поверхностям общего пользования, таким как сенсорные экраны и перила; или обязать сотрудников носить перчатки (соответствующие выполняемому виду деятельности или медицинские) при контакте с предметами общего пользования или поверхностями, которых часто касаются; или обязать сотрудников соблюдать гигиену рук до и после контакта.

- Ответственные стороны должны поощрять посетителей носить лыжные перчатки во время езды на всех подъемниках.

### С. Гигиена, очистка и дезинфекция

- Ответственные стороны должны обеспечить соблюдение гигиенических и санитарных требований в соответствии с рекомендациями Центра CDC и Департамента DOH, в том числе «Руководства по уборке и дезинфекции на государственных и частных объектах в связи с распространением COVID-19» (Guidance for Cleaning and Disinfection of Public and Private Facilities for COVID-19) и плаката «ОСТАНОВИМ РАСПРОСТРАНЕНИЕ» (STOP THE SPREAD), если это возможно. Ответственные стороны должны вести журналы, в которых указываются дата, время и объем работ по очистке и дезинфекции.
- Ответственные стороны должны обеспечить и поддерживать в рабочем состоянии средства гигиены рук на месте, как указано ниже:
  - Для мытья рук: мыло, проточная теплая вода и одноразовые бумажные полотенца.
  - Для дезинфекции: спиртовой дезинфектор для рук, содержащий не менее 60% спирта, в местах, где средства для мытья рук могут быть недоступны или их использование невозможно.
  - Ответственные лица должны обеспечить наличие дезинфицирующего средства для рук на всей территории лыжного объекта для использования сотрудниками и посетителями (например, у входов, выходов, рядом со стойками проката оборудования, в зонах подачи еды). Там, где это возможно, следует устанавливать бесконтактные дозаторы дезинфицирующего средства для рук.
- Ответственные стороны должны разместить рядом со станциями дезинфекции рук таблички, сообщающие о том, что заметно загрязненные руки необходимо сначала вымыть водой с мылом, так как дезинфицирующее средство для рук не является в данном случае эффективным.
- Ответственным Сторонам следует разместить на территории лыжного объекта емкости для утилизации загрязненных предметов, в том числе СИЗ.
- Ответственные Стороны должны проводить регулярную очистку и дезинфекцию помещений лыжного объекта, а также более частую очистку и дезинфекцию зон повышенного риска, посещаемых многими людьми, и часто используемых поверхностей (например, лифтов и подъемников). Уборку и дезинфекцию необходимо проводить тщательно и регулярно, по крайней мере, ежедневно или чаще, по мере необходимости. Ознакомьтесь с «Промежуточным руководством по уборке и дезинфекции на государственных и частных объектах в связи с распространением COVID-19» (Interim Guidance for Cleaning and Disinfection of Public and Private Facilities for COVID-19) Департамента DOH для получения подробных инструкций по очистке и дезинфекции объектов.
  - Ответственные стороны должны обеспечить регулярную очистку и дезинфекцию прокатного оборудования (например, лыж и лыжных ботинок) с использованием зарегистрированных дезинфицирующих средств. Используйте зарегистрированные в штате Нью-Йорк продукты из списка Департамента DEC, эффективность которых против COVID-19 подтверждена агентством EPA.
  - Если средство или действие по уборке или дезинфекции представляет угрозу для безопасности или приводит к деградации материала или оборудования, Ответственные стороны должны запретить использование такого оборудования, установить станции для

дезинфекции рук после использования такого оборудования, обеспечить наличие одноразовых перчаток и/или ограничить количество лиц, использующих такое оборудование.

- Ответственные стороны должны обеспечить регулярную уборку и дезинфекцию раздевалок и туалетов. Уборку и дезинфекцию раздевалок и туалетов необходимо проводить минимум каждые два часа или чаще, в зависимости от частоты использования помещений.
  - Ответственные стороны, при наличии возможности, должны обеспечить соблюдение правил дистанцирования путем использования табличек, указателей занятости или других методов для уменьшения количества людей, находящихся в туалетных комнатах.
- Ответственные стороны должны обеспечить очистку и дезинфекцию совместно используемых рабочих мест (например, стойки регистрации) после использования другим сотрудником.
- Ответственные стороны должны располагать персоналом, видимым для гостей и посетителей, предназначенным для очистки и дезинфекции лифтов, подъемников и других поверхностей, которых часто касаются.
- Ответственные стороны должны обеспечить уборку и дезинфекцию открытых зон в случае, если сотрудник или клиент подтвердят заражение COVID-19; при этом такая уборка и дезинфекция должна охватывать как минимум все тяжелые транзитные зоны и поверхности, которых часто касаются.
- «Руководящие принципы по уборке и дезинфекции вашего объекта» (Cleaning and Disinfecting Your Facility) Центра CDC при подозрении или подтверждении COVID-19 приведены ниже:
  - Закройте зоны, которые использовались лицом, у которого подозревается или подтвержден COVID-19.
    - Ответственным сторонам необязательно прекращать деятельность, если они могут закрыть такие зоны.
  - Откройте наружные двери и окна для увеличения циркуляции воздуха в помещении.
  - Подождите 24 часа, прежде чем начинать уборку и дезинфекцию. Если подождать 24 часа невозможно, подождите как можно дольше.
  - Проведите очистку и дезинфекцию всех зон, которыми пользовалось лицо с подозрением на или подтвержденным диагнозом COVID-19, такие как туалетные комнаты, зоны общего пользования и общее оборудование.
  - После соответствующей очистки и дезинфекции зону можно снова открыть для использования.
    - Лица, не имевшие близкого или непосредственного контакта с лицом, у которого подозревается или подтвержден COVID-19, могут вернуться в зону сразу после очистки и дезинфекции.
    - Информация о «близких или непосредственных» контактах приведена в «Промежуточном руководстве для государственных и частных служащих, возвращающихся на работу после заражения или воздействия COVID-19» (Interim Guidance for Public and Private Employees Returning to Work Following COVID-19 Infection or Exposure) Департамента DOH.
  - Если прошло более семи дней с момента посещения или использования зоны лицом с подозреваемым или подтвержденным случаем COVID-19, дополнительная очистка и дезинфекция не требуется, но плановая очистка и дезинфекция должны быть продолжены.

- В отношении деятельности, связанной с применением совместно используемых предметов (например, платежных терминалов), площадей (например, зон отдыха или туалетов) и/или поверхностей (например, дверей), Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы уборка и дезинфекция таких зон и предметов выполнялась не реже чем один раз в день.
- Ответственные стороны должны запретить совместное употребление пищи и напитков (например, в формате самообслуживания); необходимо поощрять сотрудников брать обед из дома, а также выделить достаточное пространство для того, чтобы сотрудники могли соблюдать социальное дистанцирование во время приема пищи.

#### D. Поэтапное возобновление работы

- Ответственным сторонам рекомендуется возобновлять деятельность учреждения поэтапно, с тем чтобы можно было решить все оперативные вопросы еще до того, как учреждение заработает нормальным образом. Ответственным сторонам следует рассмотреть вопрос об ограничении числа сотрудников, часов и количества посетителей при первом открытии, с тем чтобы обеспечить возможность корректирования деятельности в соответствии с изменениями.
  - Ответственным сторонам следует рассмотреть вопрос об уделении приоритетного внимания раннему доступу к объекту для обладателей сезонных пропусков и/или местных посетителей по мере увеличения числа посещений в первые дни и недели работы объекта.
  - Ответственным сторонам следует рассмотреть возможность внесения любых соответствующих требованиям изменений в их политике по аннулированию и возврату билетов, с тем чтобы побудить любых больных посетителей оставаться дома.

#### E. План коммуникаций

- Ответственные стороны должны подтвердить, что они рассмотрели и поняли изданные штатом отраслевые руководства и что они будут их соблюдать.
- Ответственные стороны должны разработать план коммуникаций для сотрудников и посетителей, содержащий применимые инструкции, учебные материалы, знаки и соответствующие средства информирования сотрудников и посетителей. Ответственные стороны могут рассмотреть вопрос о разработке веб-страниц, создании групп для обмена текстовыми сообщениями и групп рассылки электронной почты, а также социальных сетей.
- Ответственные стороны должны поощрять клиентов к соблюдению указаний Центра CDC и Департамента ДОН в отношении использования СИЗ, в частности, покрытий для лица, посредством устной коммуникации и знаков.
- Ответственные стороны должны разместить снаружи и внутри лыжного объекта указатели, напоминающие персоналу и посетителям о необходимости соблюдения правил гигиены, правил социального дистанцирования, надлежащего использования СИЗ, а также о протоколах очистки и дезинфекции.

### III. ПРОЦЕССЫ

#### A. Скрининг и тестирование



- Ответственные стороны должны ввести практику обязательного ежедневного медицинского осмотра сотрудников и, когда это возможно, подрядчиков и поставщиков, однако такое освидетельствование не является обязательным для посетителей или персонала доставки за исключением тех посетителей, которые берут групповые или частные занятия по катанию на лыжах для взрослых или детей или участвуют в групповых мероприятиях; эти посетители должны пройти такой осмотр перед входом на лыжную базу и перед любым инструктажем или мероприятием по катанию на лыжах.
- Процедуры скрининга можно выполнять дистанционно (например, по телефону или с помощью электронного опроса), до того, как человек прибудет в заведение, насколько это возможно; или непосредственно на территории заведения.
- Скрининг должен быть организован таким образом, чтобы люди не вступали в близкий или непосредственный контакт друг с другом до его завершения.
- Личный и электронный скрининг должен охватывать по меньшей мере заполнение анкеты, в которой фиксируются следующие факты:
  - (a) находился ли человек в близком или непосредственном контакте в течение последних 14 дней с кем-либо, у кого тест на COVID-19 дал положительный результат или у кого есть или были симптомы COVID-19;
  - (b) был ли у человека положительный тест на COVID-19 за последние 14 дней;
  - (c) испытывал ли человек симптомы COVID-19 за последние 14 дней; и/или
  - (d) пребывал ли человек более 24 часов в штате или стране с высоким уровнем передачи COVID-19 за последние 14 дней.
- См. руководство Центра CDC «Симптомы коронавируса» (Symptoms of Coronavirus) для получения самой свежей информации о симптомах, связанных с COVID-19.
- См. руководство по организации поездок Департамента здравоохранения для получения наиболее актуальной информации по штатам со значительным распространением COVID-19 и требованиям карантина.
- Правила проведения скрининга:
  - Если позволяет размер и планировка объекта, проводите скрининг сотрудников у входа в здание или рядом с ним для сведения к минимуму воздействия при выявлении предполагаемого или подтвержденного случая COVID-19.
  - Обеспечьте надлежащее социальное дистанцирование между сотрудниками в очередях на скрининг и/или у входа в здание.
  - Допускаются только те сотрудники, которые были проверены дистанционно или по прибытии.
  - Если проводится измерение температуры, используйте бесконтактные тепловизионные камеры на входах в здание для выявления потенциально инфицированных сотрудников и направьте их в зону вторичного осмотра для проведения дополнительного скрининга. Если это невозможно или нецелесообразно, можно провести термометрию, используя бесконтактные термометры.

- Ответственные стороны должны требовать от сотрудников немедленно поставить их в известность в случае изменения ответа на любой из вышеупомянутых вопросов, например, если они начинают испытывать симптомы, будь то в рабочее или нерабочее время.
- В дополнение к скрининговой анкете может также проводиться термометрия в соответствии с рекомендациями Комиссии по обеспечению равных возможностей в области занятости США (U.S. Equal Employment Opportunity Commission) или Департамента ДОН. Ответственным сторонам запрещается вести учет данных о здоровье сотрудников (например, конкретные данные о температуре человека), но им разрешается вести учет, подтверждающий, что лица прошли скрининг и результаты такого скрининга (например, прошел/не прошел, отрицательно/положительно).
- Ответственные стороны должны обеспечить, чтобы любой персонал, осуществляющий скрининг, включая термометрию, был надлежащим образом защищен от воздействия потенциально зараженных сотрудников, прибывающих на лыжный объект. Персонал, осуществляющий скрининг, должен пройти обучение у лиц, указанных работодателем и знакомых с протоколами Центра CDC, Департамента ДОН и Управления OSHA.
- Следует предусмотреть и использовать СИЗ, в том числе, как минимум, приемлемое покрытие для лица. СИЗ могут также включать в себя перчатки, халат и/или щиток для лица.
- Лицо, у которого выявлены симптомы COVID-19, не должно допускаться на объект; сотрудник с выявленными симптомами должен быть отправлен домой с инструкциями связаться со своим поставщиком медицинских услуг для оценки состояния и тестирования.
  - Ответственные стороны должны предоставить сотруднику информацию о информации о ресурсах в области здравоохранения и тестирования.
  - Ответственные стороны должны немедленно уведомить департамент здравоохранения штата и местный департамент здравоохранения, если результаты теста на COVID-19 являются положительными.
- Ответственные стороны следовать «Промежуточному руководству для государственных и частных служащих, возвращающихся на работу после заражения или воздействия COVID-19» (Interim Guidance for Public and Private Employees Returning to Work Following COVID-19 Infection or Exposure) Департамента ДОН в отношении протоколов и политики для сотрудников, намеревающихся вернуться на работу после предполагаемого или подтвержденного заболевания COVID-19 либо после близкого или непосредственного контакта сотрудника с лицом, зараженным COVID-19.
- Ответственные стороны должны назначить основное контактное лицо, которое может меняться в зависимости от вида деятельности, места, смены или дня и является ответственным за получение и рассмотрение всех анкет, при этом к такому контактному лицу должны обращаться отдельные лица с информацией о симптомах COVID-19, которые проявились впоследствии, как это отмечается в анкете.
  - Контактное лицо лыжного объекта должно быть подготовлено к получению уведомлений от лиц, имеющих положительный результат, и инициировать соответствующие процедуры по очистке и дезинфекции.
- Ответственные стороны должны назначить ответственное за безопасность объекта лицо, в обязанности которого входит постоянное соблюдение всех аспектов плана безопасности объекта.

- Ответственные стороны должны вести журнал учета (то есть данных о прибытии) всех лиц, включая сотрудников, посетителей и, если возможно, подрядчиков и поставщиков, которые могут иметь близкий или непосредственный контакт с другими лицами на рабочем месте или других помещениях; исключая сотрудников доставки, которые пользуются приемлемыми СИЗ или бесконтактными средствами.
  - Журнал должен содержать контактную информацию, включая полное имя, адрес и номер телефона каждого человека, чтобы все контакты можно было идентифицировать, отследить и передать в случае положительного случая COVID-19.
- Ответственные стороны должны сотрудничать с местными департаментами здравоохранения и департаментами здравоохранения штата при отслеживании заболевших.

## **В. Слежение и отслеживание**

- Ответственные стороны должны немедленно уведомить департаменты здравоохранения, как местный, так и штата, о любом положительном результате теста на COVID-19 у любого лица находящегося на их объекте, включая сотрудников, и посетителей, а также, если это возможно и уместно, подрядчиков и поставщиков.
- В случае получения лицом, присутствовавшим на лыжном объекте, положительного результата тестирования Ответственные стороны должны совместно с департаментом здравоохранения штата и местным департаментом здравоохранения отслеживать все контакты на рабочем месте и уведомить департамент здравоохранения штата и местный департамент здравоохранения, на подведомственной территории которого находится здание, обо всех лицах прибывших на лыжный объект за 48 часов до того, как у лица впервые появились симптомы COVID-19 или результат тестирования оказался положительным, в зависимости от того, что произойдет раньше. При этом необходимо сохранять конфиденциальность, в соответствии с требованиями федеральных законов и постановлений, а также законов и постановлений штата.
  - В случае появления симптомов у человека, находящегося на лыжном объекте, Ответственные стороны должны немедленно уведомить людей в соседних зонах или тех людей, кто мог быть затронут, и сообщить им о том, в каких зонах находился этот человек, а также уведомить их в случае получения человеком с симптомами положительного результата тестирования.
- Департамент здравоохранения штата и местные департаменты здравоохранения могут в соответствии со своими законными полномочиями осуществлять мониторинг и вводить ограничения на передвижение инфицированных или контактировавших лиц, включая изоляцию дома или карантин.
- Сотрудники, которые были предупреждены о том, что они вступили в тесный или непосредственный контакт с лицом, у которого диагностирован COVID-19, и которые были предупреждены посредством инструмента отслеживания или другого механизма, обязаны сообщить об этом своему работодателю в момент предупреждения и следовать протоколу, упомянутому выше.

## **IV. ПЛАНЫ РАБОТОДАТЕЛЕЙ**

Ответственные стороны должны размещать на видном месте готовые планы обеспечения безопасности в учреждении. Штат предоставил образец плана безопасности для возобновления

работы бизнеса, который владельцы и операторы объектов могут использовать при разработке собственных планов защиты от распространения COVID-19.

**Дополнительная информация по вопросам безопасности, руководящие указания и ресурсы доступны по ссылкам:**

Веб-сайт Департамента здравоохранения штата Нью-Йорк по вопросам нового коронавируса (COVID-19)  
<https://coronavirus.health.ny.gov/>

Веб-сайт Центров США по контролю и профилактике заболеваний, связанных с коронавирусом (COVID-19)  
<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>

Веб-сайт Управления по охране труда и промышленной безопасности (Occupational Safety and Health Administration, OSHA) COVID-19  
<https://www.osha.gov/SLTC/covid-19/>

**Перейдя по ссылке ниже, подтвердите, что вы ознакомились с настоящим руководством и понимаете свою обязанность действовать в соответствии с ним:**

<https://forms.ny.gov/s3/ny-forward-affirmation>